



KOMUNIKAT

Lokalnej Polskiej Misji Katolickiej w Cambridge
pw. NMP Królowej Polski

Proboszcz: ks. Waldemar Niewiński

Dom „Polonia”
231 Chesterton Road
Cambridge CB4 1AS
tel.: 01223 368539

parafia.cambridge@googlemail.com

www.parafia-cambridge.co.uk



W najnowszym komunikacie parafialnym można znaleźć informacje dotyczące wydarzeń w Lokalnej Polskiej Misji Katolickiej w Cambridge, terminów Mszy Św. w języku polskim, informacje z życia społeczności polskiej w Cambridge i okolicy, a także informacje dotyczące polskiej szkoły w Cambridge.

MSZE ŚWIĘTE

30.09 (So)	18:00 (Kaplica) – Int. wolna. Msza Św. niedzielną
01.10 – XXVI Niedziela Zwykła	
	9:00 (Brandon) – śp. Janis Tutunidis w 6 m-cu po śm. i śp. Witold Mioduszewski w 4 rocz. śm.
	12:45 (OLEM) – śp. Tomasz Strzelecki w 7 rocz. śm.
	15:30 (Huntingdon) – Dziękczynna w 1 rocz. ślubu Marty i Michała z prośbą o dalsze błogosławieństwo.
02.10 (Pn)	19:00 (Kaplica) – Int. wolna.
03.10 (Wt)	10:00 (Kaplica) – O dar wiary dla Hugh'a i o głębokie przeżycie sakramentu Małżeństwa.
04.10 (Śr)	19:00 (Kaplica) – śp. Franciszek Królik i za dusze w czyścu cierpiące.
05.10 (Cz)	10:00 (Kaplica) – Int. wolna.
06.10 (Pt)	15:00 (Kaplica) – Int. wolna.
	19:00 (Kaplica) – Int. wolna.
07.10 (So)	18:00 (Kaplica) – Int. wolna. Msza Św. niedzielną
08.10 – XXVII Niedziela Zwykła	
	9:00 (Brandon) – śp. Adam i Leokadia Michalik oraz śp. Zofia i Jadwiga Przerwa.
	12:45 (OLEM) – W int. Tomasza o łaskę zdrowia i błogosławieństwo dla całej rodziny.
	15:30 (Huntingdon) – śp. Janina Kubinkiewicz - od parafian.
09.10 (Pn)	19:00 (Kaplica) – Int. wolna.
10.10 (Wt)	10:00 (Kaplica) – Int. wolna.
11.10 (Śr)	19:00 (Kaplica) – Int. wolna.
12.10 (Cz)	10:00 (Kaplica) – Int. wolna.
13.10 (Pt)	15:00 (Kaplica) – Int. wolna.
	19:00 (Kaplica) – Int. wolna.
14.10 (So)	18:00 (Kaplica) – Int. wolna. Msza Św. niedzielną
15.10 – XXVIII Niedziela Zwykła	
	9:00 (Brandon) – Dziękczynna za 30 lat wspólnego życia z prośbą o dalsze błogosławieństwo i opiekę Matki Bożej - od kochającej Rodziny.
	12:45 (OLEM) – O bł. Boże dla uczniów, nauczycieli oraz wolontariuszy z ok. obchodów 65-lecia istnienia Szkoły Polskiej w Cambridge.
	15:30 (Huntingdon) – W pewnej intencji.

16.10 (Pn)	19:00 (Kaplica) – Int. wolna.
17.10 (Wt)	10:00 (Kaplica) – Int. wolna.
<i>W dniach 18-19.10 nie będą odprawiane Msze Św.</i>	
20.10 (Pt)	15:00 (Kaplica) – Int. wolna.
	19:00 (Kaplica) – Int. wolna.
21.10 (So)	18:00 (Kaplica) – Int. wolna. Msza Św. niedzielną
22.10 – XXIX Niedziela Zwykła	
	9:00 (Brandon) – śp. Józef Trybuła.
	12:45 (OLEM) – W int. Justyny i Martin'a Dienes z okazji 2 rocz. ślubu oraz w intencji syna o błogosławieństwo Boże.
	15:30 (Huntingdon) – W int. Zuzi Ciecierskiej w 4. rocz. urodzin o Boże błogosławieństwo.
23.10 (Pn)	19:00 (Kaplica) – Int. wolna.
24.10 (Wt)	10:00 (Kaplica) – Int. wolna.
25.10 (Śr)	19:00 (Kaplica) – Int. wolna.
26.10 (Cz)	10:00 (Kaplica) – Int. wolna.
27.10 (Pt)	15:00 (Kaplica) – Int. wolna.
	19:00 (Kaplica) – Int. wolna.
28.10 (So)	18:00 (Kaplica) – Int. wolna. Msza Św. niedzielną
29.10 – XXX Niedziela Zwykła	
	9:00 (Brandon) – Int. wolna.
	12:45 (OLEM) – śp. Andrzej Wiśniewski – 4 rocz. śmierci
	15:30 (Huntingdon) – śp. Janina Kubinkiewicz

Rada Parafialna: p. Anna Maria Norman (prezes), p. Wojciech Brys (sekretarz), p. Silvia Adaszkiwicz (skarbnik), p. Dorota Głowacka (Referent Gift-Aid), p. Władysław Wygnański, p. Marek Sękowski.

Konto Parafialne:

PCM CAMBRIDGE; sort code: 309457; account no.: 00616849

Nadchodzące wydarzenia

- ❖ Nabożeństwa różańcowe w październiku; Dom „Polonia”, poniedziałki, środy, piątki o 18:30, oraz w soboty o 17:30.
- ❖ W każdy piątek października będą odprawiane dwie Msze Św. – o 15:00 i 19:00.
- ❖ 7 i 8.10 – Pierwsze spotkanie z rodzicami dzieci, które w tym roku przygotowują się będą do I Komunii Św (szczegóły poniżej).
- ❖ **14.10** – Pielgrzymka Polaków do Sanktuarium Maryjnego w Walsingham (przeniesione z 7.10).

Odwiedziny chorych

Najbliższe odwiedziny chorych w odbędą się 6. października.

Nabożeństwo Pięciu Pierwszych Sobót Miesiąca

Zapraszamy serdecznie do włączenia się w Nabożeństwo Pięciu Pierwszych Sobót Miesiąca jako wynagrodzenie za zniewagi wypowiedane przeciw Niepokalanemu Sercu Maryi.

Od października Nabożeństwa Pierwszych Sobót Miesiąca będą miały miejsce przed Mszą Św., czyli o godz 17:30.

Więcej informacji na stronie internetowej parafii.

Sakrament Chrztu Świętego

„Chrzest jest fundamentem całego życia chrześcijańskiego (...) i bramą otwierającą dostęp do innych sakramentów” /KKK 1213/

Rodzice proszący o sakrament chrztu dla swojego dziecka proszeni są o zgłoszenie do kancelarii parafialnej z kopią aktu urodzenia dziecka przynajmniej jeden miesiąc przed chrztem.

Sakrament Chrztu Świętego udzielany jest podczas Mszy Świętej w I oraz III niedzielę miesiąca w kościele OLEM w Cambridge o godz. 12:45; w kościołach w Brandon i Huntingdon oraz w Kaplicy w domu Polonia – po wcześniejszym ustaleniu daty z duszpasterzem.

Rodzicami chrzestnymi mogą być ci, którzy:

- Ukończyli 16 rok życia.
- Przyjęli sakramenty wtajemniczenia chrześcijańskiego: Chrzest, Eucharystia, Bierzmowanie.
- Są praktykującymi katolikami i prowadzą życie zgodne z zasadami wiary.

I Komunia Święta

Pierwsze spotkanie z rodzicami, których dzieci będą przygotowywać się do Pierwszej Komunii Św. w naszej parafii, odbędzie się:

- Dla osób z Cambridge i okolic: Dom Polonia, 7.10, g. 9.00
- Dla osób z Huntingdon i okolic: 8.10 po Mszy Św o g. 15.30.

Sakrament Pokuty

Z Sakramentu Pokuty można skorzystać:

- w Kościele OLEM po niedzielnej Mszy Świętej.
- w Brandon i Huntingdon przed Mszą Świętą.

- w Kaplicy Domu „Polonia” każdego dnia pół godziny przed Mszą Świętą.
- w razie potrzeby w innym czasie po wcześniejszym uzgodnieniu.

Sakrament Małżeństwa

„Jak mogę opisać szczęście takiego małżeństwa, które zostaje zjednoczone przez Kościół...? Jak zaprzęg dwukonny: dwoje wierzących połączonych jedną nadzieją, jednym dążeniem, jednym sposobem życia, we wspólnej służbie... żadnego podziału w duchu, żadnego w ciele. Tam gdzie jest jedno ciało, tam też duch jest jeden.” (Tertulian /ok.160 – ok. 220/ – rzymski teolog)

Informacje nt. zawarcia sakramentalnego związku małżeńskiego można znaleźć na naszej stronie internetowej, bądź też pod linkiem: www.pcmew.org/pages/sakramenty/malzenstwo/

Otrzymuj komunikat pocztą elektroniczną

Więcej informacji można znaleźć na stronie internetowej parafii (adres na pierwszej stronie).

Gdzie odprawiane są Msze Święte?

Msze Święte niedzielne w naszej parafii celebrowane są w następujących miejscach:

- **Kaplica**, Dom „Polonia”, 231 Chesterton Road, Cambridge.
- **Brandon**, St. Thomas of Canterbury Church, Brandon Road, Weeting,
- **OLEM**, Our Lady and English Martyrs Church, Hills Road, Cambridge,
- **Huntingdon**, St. Michael Archangel Church, 82 Hartford Road.

Msze Święte w innych parafiach

Godziny niedzielnych Mszy Świętych odprawianych w języku angielskim w Cambridge i okolicach można znaleźć na stronie

- ❖ <http://olem.org.uk/> (zakładka Masses) oraz
- ❖ <http://olem.org.uk/masses-2/other-masses-in-cambridge/>

Róża Żywego Różańca

Osoby chętne dołączyć do Róży Żywego Różańca w naszej parafii proszone są o kontakt email'owy z p. Marią Jaształ pod adresem: maria.jasztal@gmail.com

Służba ołtarza

„Wasza służba [ołtarza] jest czymś szczególnym, co pozwala wam doświadczyć z bliska obecności i skutecznego działania Chrystusa w liturgii, w szczególności w Eucharystii.” /Jan Paweł II do ministrantów/

Zapraszamy chętnych chłopców, młodzieńców i mężczyzn do posługi w czasie niedzielnych Mszy Św. Więcej informacji jak zostać ministrantem/lektorem można uzyskać u ks. Waldemara.

Kolekta specjalna

II składka na Fundację im. Ks. Józefa Kardynała Glempa wyniosła £275.00. Bóg zapłać za złożone ofiary.

Zgodnie z rozporządzeniem Polskiej Misji Katolickiej w październiku zostaną przeprowadzone następujące składki:

8.10 – Dzieło Nowego Tysiąclecia

22.10 – Papieskie Dzieła Misyjne

Obiad seniorów i sympatyków

1. października (niedziela), godz. 14:00, dom "Polonia"; loteria i rozrywka. Zgłoszenia: p. Wanda 0 1223 571670, lub restauracja „Polonia” 0 1223 365854.

Bank Żywności

Bank Żywności prowadzony w Parafii OLEM zbiera produkty żywnościowe dla tych, którzy mają problem z ich nabyciem z powodu trudnej sytuacji ekonomicznej. Zachęcamy wszystkich do pomocy w dostarczaniu artykułów niezbędnych do prowadzenia tej akcji. Kolejna zbiórka żywności i ofiar będzie miała miejsce **przed Mszą Św.**: 30.07; 24.09; 29.10; 26.11; 17.12.

Informacje można znaleźć w biuletynie Parafii OLEM lub przez kontakt z Urszulą Chojnącką 07942 385194.

Akcja Katolicka

Wszelkie informacje na temat działalności Akcji Katolickiej można znaleźć na stronie: www.facebook.com/akcambridge

Wyrazy wdzięczności

Dziękujemy serdecznie Parafianom za troskę o naszą kaplicę, za podarowane kwiaty i dary pieniężne na kwiaty. Bóg zapłać.

Schola parafialna poszukuje nowych członków

Serdecznie zapraszamy nowe osoby do wspólnego śpiewania i grania na Mszach świętych. Lubisz śpiewać a „słoń nie nadepnął ci na ucho”? :) A może z pasją grasz na jakimś instrumencie? Nie zwlekaj i dołącz do nas jak najprędzej :)

Kontakt ze scholą: po Mszy Św., tel.: 07583017078 (Marcin Machura); email: schola.gaudium@outlook.com lub Facebook: Gaudium.

Kancelaria parafialna

Kancelaria jest czynna od poniedziałku do piątku przez pół godziny po Mszy Świętej. Adres Kancelarii podany jest w nagłówku Komunikatu.

Terminy Mszy Świętych czasami ulegają zmianie, więc proszę zawsze zapoznać się z aktualnym komunikatem parafialnym, żeby uniknąć rozczarowań.

Z księdzem proboszczem można skontaktować się w każdej chwili dzwoniąc na numer telefonu podanego na pierwszej stronie komunikatu. W przypadku braku odpowiedzi proszę pozostawić

wiadomość oraz numer telefonu, na który będzie można oddzwonić. Wszelkie pytania można również wysłać na adres poczty internetowej podanej na pierwszej stronie komunikatu.

Gift Aid

Co to jest „Gift Aid”? Jest to akcja zachęcająca wszystkie osoby płacące podatek dochodowy, by wypełniły i podpisały Deklarację, która stwierdza, że wszystkie ofiary składane przez sygnatariusza na rzecz parafii powinny być traktowane jako ofiary „Gift Aid”. Na mocy tej Deklaracji, od 6 kwietnia 2008 parafia otrzymuje od Urzędu Podatkowego zwrot podatku zapłaconego przez ofiarodawcę w wysokości 25 pensów za każdego wpłaconego funta.

Kto może podpisać formularz Gift Aid? Każda osoba, która otrzymuje jakikolwiek dochód (praca, emerytura, procent bankowy od oszczędności) od którego płaci brytyjski podatek dochodowy (UK Income Tax). Rezydenci UK, jak i osoby przebywające w Wielkiej Brytanii czasowo i płacące brytyjski podatek dochodowy.

Zapraszamy do odwiedzenia naszej strony internetowej, gdzie znajduje się więcej informacji nt. Gift Aid.

Pytania można również kierować do p. Doroty Głowackiej: 01223 512415; glowacka@mrao.cam.ac.uk.

POLSKA SZKOŁA W CAMBRIDGE

Szkoła prowadzi zajęcia z języka polskiego z elementami historii i geografii Polski jak również lekcje Religii (dla chętnych). Szkoła przygotowuje do egzaminów GCSC, As i A-level, które są ważnym elementem przy składaniu podania na studia.

Zajęcia prowadzone są przez kadre z wykształceniem pedagogiczno-filologicznym.

Uczęszczanie do polskiej szkoły pozwala dzieciom na rozwijanie i udoskonalanie znajomości języka, oraz nawiązywanie kontaktów z rówieśnikami pochodzącymi z polskich rodzin. Przyjmujemy sześciolatki. W zależności od stopnia znajomości liter i poziomu rozwoju ogólnego dziecka, pod uwagę brane będą także pięciolatki.

Kontakt: Anna-Maria Norman (Dyrektor Szkoły)
pms.cambridge@gmail.com
www.polskaszkolacambridge.co.uk

Lekcje Religii

Zajęcia odbywają się w ramach lekcji w Polskiej Szkole.

MIŚ USZATEK

Wspólna zabawa dzieci i rodziców

Zachecamy do wesołej zabawy małych i dużych. Przypominamy, że spotykamy się w Domu „Polonia” w soboty 10:00 – 12:00. Śpiewamy, tańczymy, skaczymy, rysujemy, jednym słowem - świetnie się bawimy. Co tygodniowa obecność nie jest wymagana ale zawsze jest nam wszystkim miło bawić się w dobrym towarzystwie!

Oto tematy naszych prac plastycznych:

7.X - Miś Uszatek

14.X - 65 rocznica polskiej szkoły sobotniej - *zajęcia nie odbywają się*

21.X - jesień

28.X - Zajęcia nie odbywają się

4.XI - Święty Uśmiechnięty

Zapraszamy także na Bal Wszystkich Świętych 4.XI. Szczegóły wkrótce.

Zapraszamy serdecznie dzieci 0 - 5 lat wraz z dorosłymi do wspólnej zabawy!

Justyna (07988 771124 lub justus.piet@gmail.com)

Harcerstwo w Cambridge

Zapraszamy dzieci i młodzież na zbiórki Skrzatów, Zuchów i Harcerzy.

Spotkania odbywają się w soboty co 2 tygodnie w szkole North Cambridge Academy przy Arbury Road.

Zajęcia ze Skrzatami (5-7lat) odbywają się w godz. 12:15-13:15 a zajęcia z Zuchami (7-10lat) w godz. 13:15-14:15.

Zbiórki dla Harcerek i Harcerzy (11lat+/klasa 7 i wyżej) są w godz. 13:15-14:30.

W naszym programie są: wycieczki, biwaki, obozy letnie i sprawności, śpiewanie piosenek, zabawy oraz udział w wydarzeniach i uroczystościach polonijnych na terenie środkowej Anglii.

Osoby zainteresowane zbiorcami harcerek lub harcerzy mogą zadzwonić do Joli Maczkiewicz tel. 01223 811561 lub napisać maila: jola.maczkiwicz@hotmail.co.uk.

W sprawie skrzatów i zuchów prosimy o kontakt z Basią Sterecką tel. 01223 841280/ basia.sterecka@sky.com

DOM „POLONIA”

Restauracja Polonia, która znajduje się w Domu „Polonia” (adres w nagłówku komunikatu) zaprasza na smaczne domowe potrawy kuchni polskiej. Polecamy także ciasta i torty. Organizujemy wesela, chrzciny, komunie i inne imprezy okolicznościowe. Godziny otwarcia:

Wt-Cz: 12:00 - 15:00 (obiad) oraz 18:00 - 23:00 (kolacja)

Pt-So: 12:00 - 23:00

Nd: 14:00 - 22:00.

01223 365854; www.klubpolonia.co.uk; facebook: Polonia Club

Biblioteka

Polska Biblioteka działająca w Domu „Polonia” otwarta jest w każdą sobotę w godz. 14:00-16:00. Posiadamy książki dla dorosłych, bajki, komiksy, a także małą kolekcję filmów DVD.

Członkostwo jest bezpłatne.

Monika: bkonrad@yahoo.co.uk, Dorota: dorotab28@op.pl

Facebook: Polska Biblioteka w Cambridge

Sale do wynajęcia

Informujemy, że możliwe jest wynajmowanie sal w Domu „Polonia”. Wynajęcie biblioteki lub małej sali na pierwszym piętrze kosztuje £6/godz., a dużej sali na parterze – £12.50/godz.

Zainteresowanych prosimy o kontakt z panią Anną Norman (01223 358219 anianorman@btinternet.com) lub z ks. Waldemarem (telefon i e-mail w nagłówku komunikatu).

Naturalne Planowanie Rodziny

Naturalne Planowanie Rodziny to styl życia opierający się na rozpoznawaniu swojej płodności. Interpretacja objawów płodności i wyznaczanie w kolejnych cyklach miesięczkowych dni płodnych i niepłodnych umożliwia małżonkom podjęcie decyzji o poczęciu

dziecka lub jego odłożenie bez konieczności stosowania antykoncepcji.

Wszystkich zainteresowanych nowoczesnymi metodami rozpoznawania płodności zapraszamy do kontaktu z nami.

Monika i Grzesiek (mogolin@yahoo.com, 07770599262)

Zespół pieśni i tańca WIWAT Cambridge

Zapraszamy wszystkich, którzy chcieliby nauczyć się Polskich tańców i pieśni ludowych.

Próby zespołu odbywają się w Domu „Polonia” w poniedziałki o 19:15.

www.wiwat.co.uk

Grupy Anonimowych Alkoholików i Dorosłych Dzieci z rodzin Dysfunkcyjnych

W Domu „Polonia” rozpoczęły działalność grupy samopomocowe: Anonimowych Alkoholików i Dorosłych Dzieci z rodzin Dysfunkcyjnych. Grupy te są wspólnotą ludzi, którzy udzielają sobie nawzajem wsparcia oraz dzielą się między sobą doświadczeniem, siłą i nadzieją w celu rozwiązania problemów wynikających z uzależnień.

Działalność AA i DDD oparta jest na programie 12. kroków i 12. tradycji, które mają na celu uzdrowienie z choroby.

Spotkania odbywają się w Domu „Polonia” w **każdą sobotę** o godz. **19:15**.

Kontakt: Witek, 07756 695550.

OGŁOSZENIA RÓŻNE

Parafia nie ponosi odpowiedzialności za treść ogłoszeń.

Ogłoszenia można zgłaszać poprzez parafia.cambridge@gmail.com

PIELGRZYMKA DO WALSINGHAM - WALSINGHAM Pro-Life PILGRIMAGE for the Sanctity of Life on Sunday 17th September. Adults £15, children & students £7. Contact Catherine on 01582 581917 / 07789 243 453 / c.bolam2@ntlworld.co Informacje można znaleźć w biuletynie Parafii OLEM.

POLSKI LOGOPEDA. Magister pedagogiki opiekuńczo-wychowawczej, pedagogiki resocjalizacyjnej, terapeuta mowy w trakcie doktoryzowania ZAPRASZA na badanie i ocenę rozwoju mowy dzieci i młodzieży, terapie wszelkiego rodzaju zaburzeń mowy, poradnictwo dla rodziców. Kontakt: Anna Barbacka tel: 07522584146, email: logoterapia.uk@gmail.com; fb: Logoterapia UK

PUNKT PSYCHOLOGICZNY W CAMBRIDGE zaprasza na konsultacje psychologiczne we wtorki 12:30 -14:30 i w soboty 12:00 – 14:00. Spotkania odbywają się w Domu Polonia po wcześniejszym umówieniu wizyty. Kontakt: Inka Frajnt tel: 07472043639 e-mail: cambridge@polishpsychologist.org